



OAKLEY
RAZRWIRE™
KURZANLEITUNG



2006.11.07

Motorola, Inc.

Consumer Advocacy Office
1307 East Algonquin
Road Schaumburg, IL 60196
www.hellomoto.com

MOTOROLA und das stilisierte M Logo sind im US Patent & Trademark Office eingetragen. Die Bluetooth-Schutzmarken sind Eigentum der jeweiligen Besitzer und werden von Motorola, Inc. unter Lizenz verwendet. Alle anderen Produkt- oder Dienstnamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

© Motorola, Inc., 2006.

ACHTUNG: Veränderungen am Telefon oder Bluetooth-Modul, die ohne Genehmigung von Motorola vorgenommen wurden, führen zum Erlöschen der Betriebserlaubnis. Bestimmte Funktionen Ihres Mobiltelefons sind von den Möglichkeiten und Einstellungen Ihres Netzbetreibers abhängig. Manche dieser Funktionen sind möglicherweise vom Netzbetreiber nicht aktiviert worden, oder die Einstellungen Ihres Netzes schränken die Funktionalität ein. Kontaktieren Sie Ihren Netzbetreiber bezüglich der Verfügbarkeit bestimmter Funktionen. Alle Eigenschaften, Funktionen und Produktspezifikationen sowie die Informationen in diesem Benutzerhandbuch basieren auf den aktuellsten Informationen und wurden zum Zeitpunkt der Drucklegung als korrekt angesehen. Motorola behält sich das Recht vor, Informationen und Spezifikationen ohne Ankündigung zu verändern.

Oakley, Inc.

One Icon
Foothill Ranch, CA 92610
www.oakley.com

© 2006 Oakley, Inc.

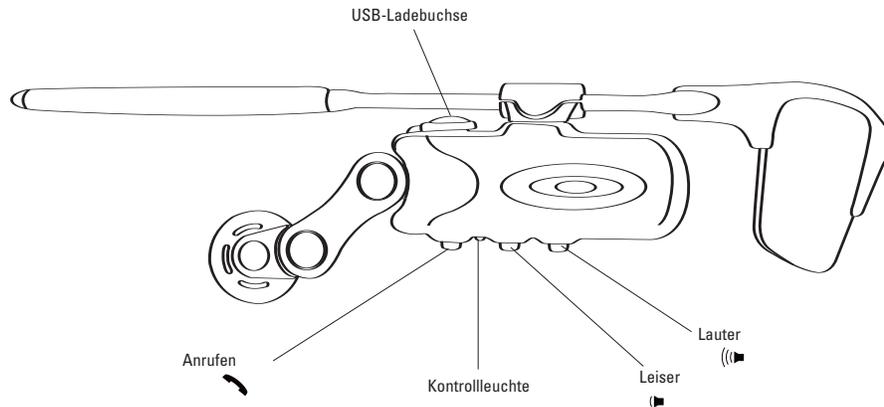
Oakley, RAZRWIRE und das Chrome Ellipse Logo sind Schutzmarken oder eingetragene Schutzmarken von Oakley Inc. in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern. Alle verwendeten anderen Marken- oder Produktnamen sind Schutzmarken oder eingetragene Schutzmarken ihrer jeweiligen Eigentümer und werden hiermit als solche anerkannt. Sonnenbrillen Made in USA & Bluetooth-Modul Made in China.

U.S. Patente im Besitz von Oakley, Inc.: 7.004.582, 7.013.009 B2. Zusätzliche U.S. und internationale Patente sind angemeldet.

KURZANLEITUNG

Inhalt

Aufladen des Akkus	1
Montage des Moduls	2
Drehen des Kopfhörers.....	3
Ausrichten des Moduls.....	3
RAZRWIRE-Modul ein- und ausschalten.....	4
Koppelung mit Ihrem Mobiltelefon	4
Benutzung des RAZRWIRE-Moduls.....	4
EU-Richtlinien-Konformitätserklärung	5
Umweltschutz durch Recycling.....	5
Recycling von Mobiltelefonen und Accessoires	5
Technische Unterstützung.....	7
Motorola Bluetooth-Modul beschränkte Garantie	7



AUFLADEN DES AKKUS

Laden Sie das RAZRWIRE-Modul vor der ersten Benutzung für 2,5 Stunden auf. Ein passendes Ladegerät ist im Lieferumfang enthalten.

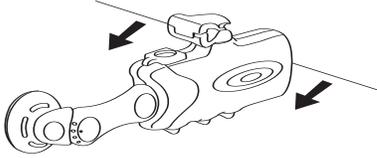
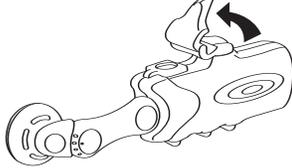
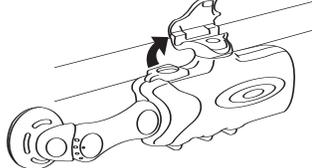
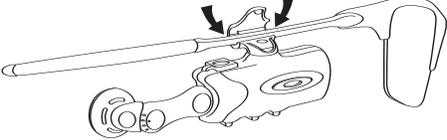
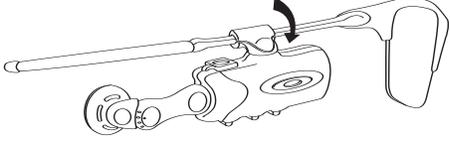
SO LADEN SIE DAS RAZRWIRE-MODUL AUF

1. Stecken Sie den Stecker in eine Steckdose
2. Stecken Sie das Ladekabel in die USB-Ladebuchse des RAZRWIRE-Moduls. Stellen Sie sicher, dass der Stecker korrekt ausgerichtet ist. Sollte er nicht passen, drehen Sie ihn um 180°. Die Kontrollleuchte wird während des Ladevorgangs dauerhaft rot leuchten.
3. Wenn die Kontrollleuchte erloschen ist, ist der Ladevorgang abgeschlossen.

MONTAGE DES MODULS

Das Modul kann sowohl am linken als auch am rechten Bügel des Brillenrahmens montiert werden (nach der Montage müssen sie eventuell den Kopfhörer umdrehen. Siehe dazu die Anweisung zum Drehen des Kopfhörers).

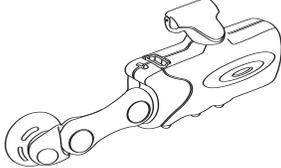
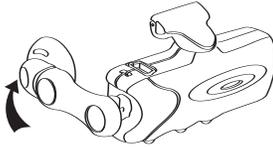
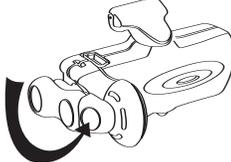
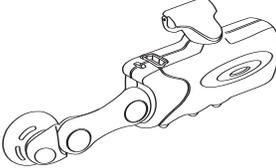
So montieren Sie das Modul:

<p>1. DREHEN SIE DIE HALTEKLAMMER, SO DASS DIE GERADE SEITE ZUM KOPFHÖRER ZEIGT.</p>	
<p>2. DRÜCKEN SIE DIE RUNDE SEITE DER HALTEKLAMMER ZUM ÖFFNEN VORSICHTIG HOCH.</p>	
<p>3. DREHEN SIE DIE HALTEKLAMMER UM 90°, SO DASS DIE GERADE SEITE PARALLEL ZUM MODUL STEHT.</p> <p>HINWEIS: DIE GERADE SEITE DER HALTEKLAMMER SOLLTE IMMER IN RICHTUNG IHRES KOPFES ZEIGEN, EGAL AUF WELCHER SEITE DER BRILLE DAS MODUL MONTIERT IST.</p>	
<p>4. POSITIONIEREN SIE DAS MODUL SO, DASS DER BRILLENBÜGEL IN DER AUSSPARUNG DER HALTEKLAMMER RUHT.</p>	
<p>5. SCHLIEßEN SIE DIE HALTEKLAMMER VORSICHTIG ÜBER DEM BRILLENBÜGEL, BIS SIE EINRASTET.</p>	

DREHEN DES KOPFHÖRERS

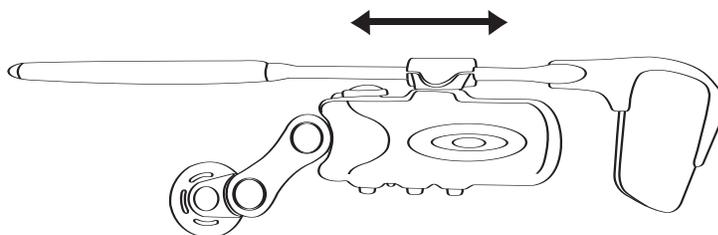
Nach der Montage des Moduls müssen Sie den Kopfhörer eventuell umdrehen, damit er in Richtung Ihres Ohrs zeigt.

Folgen Sie den Anweisungen, um den Kopfhörer zu drehen (gehen Sie nicht mit Kraft vor, sonst kann das Modul beschädigt werden).

<p>1. STARTEN SIE MIT DEM MODUL IN DIESER AUSGANGSPOSITION.</p>	
<p>2. KLAPPEN SIE DEN HÖRER EIN, SO DASS ER SENKRECHT ZUM MODUL STEHT.</p>	
<p>3. DREHEN SIE DEN HÖRER NACH UNTEN UND AUF DIE ANDERE SEITE, BIS ER AUF DER ANDEREN SEITE LEICHT EINRASTET.</p>	
<p>4. KLAPPEN SIE DEN HÖRER WIEDER IN DIE NORMALE POSITION.</p>	

AUSRICHTEN DES MODULS

Sie müssen die Position des Moduls eventuell verändern, damit der Hörer bequem in Ihrem Ohr sitzt. Schieben Sie dazu das Modul einfach auf dem Bügel vor und zurück.



RAZRWIRE-MODUL EIN- UND AUSSCHALTEN

Um das Modul einzuschalten, drücken Sie den Anrufen-Knopf. Hinweis: Nachdem Sie das Modul das erste Mal mit Ihrem Telefon gekoppelt haben (siehe dazu den Abschnitt *Koppelung mit Ihrem Mobiltelefon*), verbindet es sich bei jedem Einschalten automatisch.

Zum Ausschalten halten Sie den Anrufen-Knopf für drei Sekunden gedrückt, bis Sie den Ausschaltton hören.

Hinweise:

- Wenn das RAZRWIRE-Modul aktiviert ist, befindet es sich im Standby-Modus, bereit zur Verwendung. Der eingebaute Akku ermöglicht ca. 100 Stunden Standbyzeit.
- Ist das RAZRWIRE-Modul ausgeschaltet, verbraucht es keinen Strom. Wird es jedoch länger nicht benutzt, lässt die Akkuleistung mit der Zeit nach, und ein erneutes Aufladen kann erforderlich sein.

KOPPELUNG MIT IHREM MOBILTELEFON

Dieser einmalige Vorgang muss ausgeführt werden, bevor Sie das RAZRWIRE-Modul mit Ihrem Mobiltelefon nutzen können.

1. Wenn das RAZRWIRE-Modul ausgeschaltet ist, drücken Sie den Anrufen-Knopf für 5 Sekunden. Die Kontrollleuchte wird dauerhaft rot leuchten.
2. Suchen Sie externe Geräte mit Ihrem Mobiltelefon (schauen Sie dazu in der Anleitung Ihres Mobiltelefons nach).
3. Wählen Sie „Oakley RAZRWIRE“ aus der Liste der gefundenen Geräte aus. Folgen Sie den Bildschirmanweisungen, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
4. Wenn Ihr Mobiltelefon Sie dazu auffordert, geben Sie den Passcode „0000“ (vier Nullen) ein.

Wenn die Koppelung erfolgreich war, blinkt die Kontrollleuchte 10 Mal schnell, und das RAZRWIRE-Modul schaltet sich ein

RAZRWIRE™-MODUL EINSCHALTEN	Drücken Sie den Anrufen -Knopf kurz 
ANRUF ENTGEGENNEHMEN	Drücken Sie den Anrufen -Knopf kurz 
LAUTSTÄRKE EINSTELLEN	Drücken Sie Lauter , ( um die Lautstärke zu erhöhen. Drücken Sie Leiser , ( um sie zu verringern
STUMMSCHALTEN	Drücken Sie Leiser ( für 2 Sekunden, bis Sie einen mittelhohen Ton hören
AUFLEGEN	Drücken Sie den Anrufen -Knopf kurz 
RAZRWIRE™-MODUL AUSSCHALTEN	Drücken Sie den Anrufen -Knopf für 4 Sekunden, bis Sie eine Tonfolge von 4 absteigenden Tönen hören. 

EU-RICHTLINIEN-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG



Hiermit erklärt Motorola, dass dieses Produkt den Anforderungen und relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC entspricht.

Sie können die Konformitätserklärung Ihres Produkts mit Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE-Richtlinie) unter www.motorola.com/rtte einsehen. Um die Konformitätserklärung zu finden, tragen Sie die Zulassungsnummer auf Ihrem Produktetikett unter „Search“ auf der Website ein.

UMWELTSCHUTZ DURCH RECYCLING



Produkte von Motorola, die dieses Zeichen tragen, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.

RECYCLING VON MOBILTELEFONEN UND ACCESSOIRES



Die wiederaufladbaren Akkus Ihres Produkts müssen fachgerecht entsorgt und recycelt werden.

In manchen Regionen wurden Wertstoff- oder Recyclinghöfe zur Entsorgung von Elektroschrott eingerichtet. Falls solche Sammelsysteme in Ihrer Region nicht vorhanden sind, bringen Sie defekte oder alte Mobiltelefone bzw. elektronisches Zubehör zu einem autorisierten Motorola Servicecenter zurück.

WARNUNG: Werfen Sie Batterien oder Akkus niemals ins Feuer! Es besteht Explosionsgefahr!

Sicherheitshinweise und allgemeine Informationen

WICHTIGE INFORMATIONEN ZUR SICHEREN UND EFFIZIENTEN BENUTZUNG IHRES PRODUKTS, BITTE VOR INBETRIEBNAHME LESEN.

Sicherheitsinformationen: Drahtlose Geräte

Elektromagnetische Interferenzen

Um elektromagnetische Interferenzen oder Kompatibilitätsprobleme zu vermeiden, schalten Sie das Produkt aus, wenn Sie darauf hingewiesen werden. Krankenhäuser und Arztpraxen verwenden medizinische Geräte, die sensibel auf von Ihrem Gerät abgestrahlte Radiowellen reagieren können.

Flugzeuge

Schalten Sie das Gerät an Bord eines Flugzeugs aus, wenn Sie dazu aufgefordert werden. Jegliche Benutzung des Geräts darf nur nach Genehmigung der Flugbegleiter erfolgen.

Medizinische Geräte

Hörgeräte: Einige Produkte können Störungen bei Hörgeräten verursachen. Falls dies auftritt, kontaktieren Sie bitte den Hersteller Ihres Hörgeräts für mögliche Alternativen.

Wenn Sie andere medizinische Geräte benutzen (z.B. Herzschrittmacher), kontaktieren Sie bitte den Hersteller, um sicherzustellen, dass die Geräte ausreichend gegen externe Radiowellen abgeschirmt sind. Ersuchen Sie dazu auch Ihren Arzt um Hilfe.

Elektronische Systeme

Setzen Sie das RAZRWIRE-Modul nicht starken elektromagnetischen Feldern aus, wie sie z.B. von Lautsprechern oder Bildröhren erzeugt werden, ohne zuvor Informationen von den jeweiligen Herstellern eingeholt zu haben.

Sicherheitshinweise: Allgemeine Verwendung

BENUTZUNG AUF EIGENE GEFAHR

Ablenkung vermeiden

Die Benutzung eines Headsets beim Führen eines Kraftfahrzeugs, Motorrads oder Fahrrads ist gefährlich und in einigen Ländern illegal. Prüfen Sie dazu die für Sie geltenden Gesetze. Seien Sie vorsichtig im Umgang mit dem RAZRWIRE-Modul, sobald Sie eine Tätigkeit ausführen, die Ihre volle Aufmerksamkeit erfordert. Vermeiden Sie es, Anrufe beim Fahren eines Autos oder Motorrads, von Maschinen oder anderen motorisierten Transportmitteln anzunehmen oder zu tätigen. So reduzieren Sie das Risiko eines Unfalls und schwerer Verletzungen.

Hörschäden vermeiden

Die Verwendung eines Headsets mit hoher Lautstärke kann zu irreparablen Gehörschäden führen. Wenn Sie ein Klingeln oder Piepsen im Ohr hören, reduzieren Sie die Lautstärke oder unterbrechen Sie die Nutzung des RAZRWIRE-Moduls. Bei ständiger Nutzung mit hoher Lautstärke gewöhnt sich das Ohr an diese Lautstärke und kann dauerhaft geschädigt werden. Stellen Sie den Lautstärkepegel daher immer auf eine sichere Stufe ein.

Feuchtigkeit vermeiden

Benutzen Sie das RAZRWIRE-Modul nicht am oder im Wasser oder in der Nähe anderer Flüssigkeiten oder in nassen Umgebungen. Ein elektrischer Schock und schwere Verletzungen können die Folge sein. Das Übertragungsmodul ist nicht wasserdicht, folgen Sie deshalb bitte diesen Sicherheitshinweisen:

- Benutzen Sie RAZRWIRE nicht beim Schwimmen oder Baden
- Benutzen Sie RAZRWIRE nicht im Regen
- Falls Flüssigkeiten über RAZRWIRE oder dem Ladegerät verschüttet werden, ziehen Sie das Ladekabel aus RAZRWIRE und das Netzteil aus der Steckdose heraus, bevor Sie die Geräte trocknen.

Verwendungsort

Das RAZRWIRE-Modul sollte NICHT in der Nähe explosiver oder anderer gefährlicher Substanzen benutzt werden, diese können sich verflüchtigen und schwere Verletzungen oder gar den Tod zur Folge haben. Schauen Sie unter *Elektromagnetische Interferenzen* nach, um sich über die Einschränkungen für die Benutzung von RAZRWIRE in Krankenhäusern oder Flugzeugen zu informieren.

Richtige Pflege des RAZRWIRE-Moduls

Nicht verändern oder zerlegen.

Versuchen Sie nicht, das RAZRWIRE-Modul zu öffnen. Dies kann zu elektrischen Schocks und schweren Verletzungen führen. Es gibt keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Gerät. Jeder Versuch, das Modul zu verändern oder zu reparieren führt zum Erlöschen der Garantieansprüche. Es ist nicht erlaubt, Veränderungen oder Modifikationen am Gerät vorzunehmen; dies führt zum Erlöschen der Betriebserlaubnis (siehe 47 CFR Sec. 15.21).

Akku

Versuchen Sie nicht, den eingebauten Akku zu entfernen. Entsorgen Sie Geräte mit wiederaufladbaren Batterien immer entsprechend den lokal geltenden Umweltbestimmungen, z.B. auf einem Wertstoffhof.

Temperatur

- Lagern Sie RAZRWIRE nicht bei Temperaturen, die niedriger als -20°C / -4°F oder höher als 50°C / 122°F sind.
- Laden Sie RAZRWIRE nicht bei Temperaturen niedriger als 0°C / 32°F oder höher als 40°C / 104°F auf.
- Die Temperaturen in einem geparkten Auto können diesen Temperatur weit übersteigen. Lagern Sie RAZRWIRE daher nicht in einem parkenden Auto.
- Lagern Sie RAZRWIRE nicht im direkten Sonnenlicht.
- Wenn Sie RAZRWIRE voll aufgeladen bei hohen Umgebungstemperaturen lagern, kann dies die Laufzeit des eingebauten Akkus dauerhaft verkürzen
- Sehr kalte Temperaturen können die Akkulaufzeit temporär verkürzen

Stöße

Setzen Sie RAZRWIRE nicht großen Kräften oder starkem Aufprall aus, und lassen Sie sie nicht fallen.

Ladegerät

Stecken Sie das Ladekabel niemals gewaltsam in die Ladebuchse. Vergewissern Sie sich, dass der Stecker hinsichtlich Form und Größe mit der Steckbuchse übereinstimmt. Wenn der Stecker nicht passt, drehen Sie ihn um 180°. Laden Sie RAZRWIRE nicht mit einem anderen als dem von Oakley dafür vorgesehenen Ladegerät auf.

Reinigen

Beachten Sie die folgenden Hinweise, wenn Sie RAZRWIRE reinigen:

- Das Übertragungsmodul ist nicht wasserdicht, Feuchtigkeit kann die integrierte Elektronik beschädigen. Nicht abspülen oder ins Wasser tauchen. Das Modul muss stets trocken bleiben.
- Trennen Sie RAZRWIRE vom Ladegerät, bevor Sie sie reinigen.
- Reinigen Sie die Gläser nicht mit Seife, Waschmittel, Ammoniak, alkalischen und scheuernden Reinigern oder Lösungen. Diese Substanzen können die Glasbeschichtungen beschädigen oder in das Modul eindringen und dort die Elektronik beschädigen.
- Tauschen Sie beschädigte Gläser umgehend aus, um jederzeit klare Sicht zu haben.

Technische Unterstützung

Wenn das RAZRWIRE-Modul nicht funktioniert, prüfen Sie zuerst, ob der Akku voll aufgeladen ist und das Modul korrekt mit Ihrem Mobiltelefon gekoppelt wurde. Für weitere Unterstützung schauen Sie unter www.oakley.com/RAZRWIRE nach. Wenn das Modul dann immer noch nicht funktioniert, kontaktieren Sie bitte den Motorola-Kundendienst unter www.hellomoto.com oder 1-877-MOTOBLU.

Motorola Bluetooth-Modul beschränkte Garantie

Was deckt diese Garantie ab?

Mit Ausnahme der unten aufgelisteten Einschränkungen sichert Motorola (eine normale Nutzung des Produkts vorausgesetzt) für die unten aufgelisteten Zeiträume zu, dass das Bluetooth-Modul und die Software auf CD-ROM oder anderen Medien gemäß den Bestimmungen der „MOTOROLA LIMITED WARRANTY“ frei von Fertigungs- und Materialfehlern ist. Diese beschränkte Garantie gilt ausschließlich und bezieht sich auf alle neuen Motorola-Produkte sowie Zubehör und Software, die in den Vereinigten Staaten oder Kanada erworben wurden und denen diese Garantiebedingungen in schriftlicher Form beiliegen. Oakley-Produkte unterliegen den jeweiligen Garantiebedingungen von Oakley Eyewear.

Produkte und Zubehör

Produkt	Garantiedauer
Produkte und Accessoires wie oben definiert, die nicht in die untenstehenden Kategorien fallen	1 Jahr vom Kaufdatum an , an dem sie vom ersten Besitzer erworben wurden
Zierteile und Gehäuse. Schalen, Etais und PhoneWrap™-Schalen	Eingeschränkte lebenslange Garantie für die Nutzungsdauer durch den Erstbesitzer
Mono-Headsets. Ohrhörer und Headsets für Mono-Wiedergabe mit Kabelverbindung	Eingeschränkte lebenslange Garantie für die Nutzungsdauer durch den Erstbesitzer
Two-Way-Funkgeräte aus dem professionellen und dem Consumerbereich	90 Tage vom Kaufdatum an , an dem sie vom ersten Besitzer erworben wurden
Reparierte oder ersetzte Produkte und Accessoires	an dem sie vom ersten Besitzer erworben wurden von Rücksendungsdatum an, je nachdem, was länger ist

Ausnahmen

Normale Abnutzung. Regelmäßige Wartung, Reparaturen und Austausch von Teilen aufgrund von normaler Abnutzung sind von der Garantie ausgeschlossen.

Akkus. Nur Akkus, die undicht sind oder voll aufgeladen weniger als 80% Kapazität erreichen, werden im Rahmen dieser Garantie ersetzt.

Unsachgemäße Handhabung & Missbrauch.
Defekte oder Schäden, die

- a) durch falsche Benutzung, Lagerung oder Handhabung, Missbrauch und Fahrlässigkeit entstehen, wie Brüche oder Kratzer im Gehäuse oder
- b) durch Kontakt mit Wasser, Regen, Flüssigkeiten, extremer Feuchtigkeit, starkem Schwitzen oder Nahrungsmitteln entstehen oder
- c) beim kommerziellen oder unzureichenden Einsatz oder unter ungeeigneten Bedingungen entstehen oder
- d) durch andere Handlungen entstehen, die nicht Motorola angelastet werden können,

sind von der Garantie ausgeschlossen.

Benutzung von markenfremden Produkten und Zubehör. Schäden, die durch nicht von Motorola gefertigte oder zertifizierte Produkte, Zubehör, Software oder andere Peripheriegeräte hervorgerufen werden, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Unautorisierte Wartung oder Modifikation. Schäden, die durch Wartung, Tests, Einstellungen, Installationen, Modifikationen oder Veränderungen durch andere als von Motorola autorisierte Servicecenter oder Motorola selbst entstehen, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Veränderte Produkte. Produkte oder Zubehör mit a) entfernten, veränderten oder unkenntlich gemachten Seriennummern oder Datumsschildern, b) veränderten oder gebrochenen Siegeln, c) nicht übereinstimmenden Platinen-Seriennummern oder d) fehlerhaften oder nicht von Motorola gefertigten Gehäusen oder Teilen sind von der Garantie ausgeschlossen.

Kommunikationsdienste. Defekte, Schäden oder Ausfälle von Produkten, Zubehör oder Software durch die Benutzung von Kommunikationsdiensten, die abonniert oder mit dem Produkt und seinem Zubehör verwendet werden können, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Software

Produkt	Garantiedauer
Software. Bezieht sich nur auf physische Defekte der Trägermedien, die die Software enthalten (z.B. CD-ROM, Disketten, DVD)	90 Tage vom Kaufdatum an , an dem sie vom ersten Besitzer erworben wurden

Ausnahmen

Software auf Datenträgern. Es wird keine Garantie gegeben, dass Softwareprodukte Ihren Systemanforderungen entsprechen, mit jeglicher Hardwarekonfiguration oder Software von Drittanbietern zusammenarbeiten, ohne Unterbrechungen oder fehlerfrei funktionieren, oder selbst frei von Fehlern sind.

Software, die nicht auf Datenträgern geliefert wird. Auf Software, die nicht auf Datenträgern geliefert wird (z.B. Downloads aus dem Internet), wird keine Garantie gegeben.

Wer hat Garantieansprüche?

Der Erstkäufer des Produkts hat Garantieansprüche, diese sind nicht übertragbar.

Was tut Motorola?

Motorola wird entscheiden, ob Produkte, die nicht den Anforderungen der Garantie entsprechen, repariert oder getauscht werden oder ob der Kaufpreis erstattet wird. Zur Reparatur können funktional gleichwertige, aufgearbeitete, bereits verwendete oder neue Produkte, Accessoires oder Teile verwendet werden. Es werden keine Daten, Software oder Applikationen, inklusive, aber nicht beschränkt auf Kontaktdaten, Spiele und Klingeltöne, wiederhergestellt bzw. neu installiert werden. Um Datenverlust zu vermeiden, erstellen Sie regelmäßig Sicherungskopien dieser Daten, bevor Sie das Gerät reparieren lassen.

Wie Sie eine Garantiereparatur durchführen lassen

USA	Telephone: 1-800-331-6456 Pager: 1-800-548-9954 Zweiwege-Funkgeräte und Messaging-Geräte: 1-800-353-2729
Kanada	Alle Produkte 1-800-461-4575
TTY	1-888-390-6456
Für Zubehör und Software wählen Sie die Nummer der entsprechenden Produktkategorie, mit der diese benutzt werden.	

Wenn Sie ein Produkt, auf Ihre Kosten, zu einem Autorisierten Motorola Reparaturcenter schicken möchten, folgen Sie bitte diesen Anweisungen. Um eine Reparatur durchzuführen, legen Sie dem Produkt bitte die folgenden Dinge bei:

- eine Kopie des Kaufbelegs
- eine schriftliche Beschreibung des Problems
- den Namen Ihres Netzbetreibers
- Name und Ort des installierenden Betriebs
- Ihre Adresse und Telefonnummer

Welche anderen Beschränkungen gibt es?

ALLE STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEEN, EINSCHLIEßLICH OHNE EINSCHRÄNKUNGEN DER STILLSCHWEIGENDEN GARANTIE DER ALLGEMEINEN GEBRAUCHSTÜCHTIGKEIT UND EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, SIND AUF DIE DAUER DIESER BESCHRÄNKTEN GARANTIE BEGRENZT, UND REPARATUR, ERSATZ ODER KAUFPREISERSTATTUNG, WIE IM RAHMEN DIESER BESCHRÄNKTEN GARANTIE FESTGELEGT, SIND DIE AUSSCHLIEßLICHEN RECHTSMITTEL DES VERBRAUCHERS UND GELTEN ANSTELLE ALLER ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEEN. MOTOROLA SCHLIEßT JEGLICHE HAFTUNG AUS VERTRAGSHAFTUNG ODER UNERLAUBTEN HANDLUNGEN (EINSCHLIEßLICH FAHRLÄSSIGKEIT) FÜR SCHÄDEN AUS, DIE DEN KAUFPREIS DES PRODUKTS, ACCESSOIRES ODER DER SOFTWARE ÜBERSTEIFEN, SOWIE FÜR INDIREKTE, ZUFÄLLIGE, KONKRETE ODER FOLGESCHÄDEN ALLER ART, ODER FÜR DEN VERLUST VON UMSATZ UND ERTRAG, GESCHÄFTSVERLUSTE, VERLUST VON INFORMATIONEN ODER DATEN, SOFTWARE ODER SOFTWAREAPPLIKATIONEN ODER ANDERE FINANZIELLE VERLUSTE, DIE SICH AUS DER FÄHIGKEIT ODER DEM UNVERMÖGEN ZUR VERWENDUNG DES PRODUKTS ERGEBEN.

Einige Staaten oder Rechtsprechungen untersagen die Einschränkung oder den Ausschluss von zufälligen oder Folgeschäden, oder Beschränkungen der Länge einer stillschweigenden Garantie, daher können die oben genannten Einschränkungen oder Ausschlüsse auf Sie eventuell nicht zutreffen. Diese Garantie gibt Ihnen spezifische gesetzliche Rechte, die möglicherweise durch weitere, von Land zu Land variierende ergänzt werden. Die Gesetze der Vereinigten Staaten von Amerika und anderen Ländern

schützen die exklusiven Rechte von Motorola auf die Reproduktion und Distribution urheberrechtlich geschützter Motorola-Software. Motorola-Software darf nur in Motorola-Produkte übertragen und mit diesen benutzt oder vertrieben werden. Es ist, ohne Einschränkungen, keine andere Verwendung, einschließlich der Demontage von Motorola-Software und der Nutzung exklusiv Motorola zustehender Rechte, gestattet.

Sicherheitshinweise für Mobiltelefone

Drive Safe, Call Smart SM

Prüfen Sie die Gesetze und Regeln zur Benutzung von Mobiltelefonen im Straßenverkehr und befolgen Sie diese immer. Die Benutzung dieser Geräte kann in bestimmten Bereichen verboten sein. Mehr Informationen finden Sie unter www.motorola.com/callsmart.

Ihr Mobiltelefon erlaubt Ihnen, fast überall zu telefonieren oder Daten zu übertragen, soweit Ihr BetreiberNetz verfügbar ist und die Umstände dies ohne Gefahr erlauben. Wenn Sie ein Kraftfahrzeug führen, haben Sie eine besondere Verantwortung. Ihr Hauptaugenmerk sollte auf sicherem, umsichtigem Fahren liegen. Wenn Sie Ihr Mobiltelefon während der Fahrt benutzen, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

- **Machen Sie sich mit den Funktionen Ihres Motorola-Mobiltelefons vertraut.** Nutzen Sie Funktionen wie Kurzwahl und Wahlwiederholung. Soweit verfügbar, können Sie damit Anrufe tätigen, ohne dass Sie vom Fahren abgelenkt werden.
- **Benutzen Sie immer eine Freisprecheinrichtung!** In Deutschland ist dies im Straßenverkehr gesetzlich vorgeschrieben.
- **Positionieren Sie das Telefon so, dass Sie es leicht erreichen können, ohne die Augen von der Strasse zu nehmen.** Falls Sie in einem unpassenden Moment angerufen werden, lassen Sie Ihre Mailbox den Anruf entgegennehmen. Nehmen Sie das Mobiltelefon beim Fahren nicht in die Hand! Dies ist gemäß §23 Abs. 1a der Straßenverkehrsordnung verboten.
- **Lassen Sie Ihren Gesprächspartner wissen, dass Sie gerade ein Kraftfahrzeug führen.** Wenn nötig, unterbrechen Sie den Anruf bei dichtem Verkehr oder bei gefährlichen Wetterbedingungen. Regen, Schnee, Eis, Graupelschauer gelten als gefährliche Wetterbedingungen.
- **Machen Sie keine Notizen in Ihrem Telefon oder sehen Sie keine Telefonnummern beim Fahren nach.** Damit lenken Sie sich vom Fahren ab und gefährden sich und andere Verkehrsteilnehmer.
- **Wenn möglich, telefonieren Sie nur, wenn Ihr Wagen steht.** Versuchen Sie, während des Fahrens möglichst wenige Anrufe zu tätigen. Fahren Sie umsichtig und beobachten Sie das Verkehrsgeschehen genau.
- **Vermeiden Sie emotionale oder anstrengende Gespräche während der Fahrt, um Ablenkung zu vermeiden.** Machen Sie ihrem Gesprächspartner deutlich, dass Sie sich am Steuer eines Autos befinden und verschieben sie ablenkende Gespräche auf später.
- **Benutzen Sie Ihr Mobiltelefon, um Hilfe zu holen.** Wählen Sie 112 (in den USA: 911), um bei Unfällen, Feuer oder medizinischen Notfällen Unterstützung anzufordern.¹
- **Benutzen Sie Ihr Mobiltelefon, um Menschen in Notsituationen zu helfen.** Wenn Sie Zeuge eines Autounfalls werden oder ein Verbrechen bzw. andere lebensbedrohliche Notfälle beobachten, rufen Sie Ihre lokale Notrufnummer (in Deutschland: 110 für Polizei, 112 für Feuerwehr, in den USA: 911) an, so wie Sie es von anderen auch erwarten würden.¹
- **Wenn nötig, rufen Sie die Pannenhilfe oder spezielle Notrufnummern Ihres Netzbetreibers an.** Wenn Sie ein Pannenfahrzeug, das keine Gefahr darstellt, defekte Lichtsignale, Verkehrsunfälle ohne Personenschäden oder mutmaßlich gestohlene Fahrzeuge sehen, rufen Sie die entsprechenden Nummern an und melden Sie den Vorgang.¹

1. Soweit Empfang vorhanden

Industry Canada - Benutzerhinweise

Der Betrieb ist an folgende Bedingungen geknüpft: 1) Das Gerät darf keine Interferenzen erzeugen und 2) das Gerät muss externe Interferenzen aufnehmen können, auch wenn diese zu unerwünschtem Betriebsverhalten führen. Ref IC RSS 210 Sec. 5.11.

Die Bezeichnung "IC:" vor der Zertifizierung/Registrierungsnummer zeigt an, dass die Registrierung auf Basis einer Konformitätserklärung mit den Industry Canada-Spezifikationen erfolgte. Siehe dazu Ref IC Self-Marking 6(f) and RSP-100 Sec. 4.

FCC - Benutzerhinweise

Benutzer dürfen keinerlei Veränderungen oder Modifikationen am Gerät vornehmen. Veränderungen oder Modifikationen ohne Zustimmung der für die Einhaltung der Bestimmungen verantwortlichen Partei können zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen. Siehe dazu 47 CFR Sec. 15.21.

Dieses Gerät entspricht den Bestimmungen von Teil 15 der FCC-Richtlinien. Der Betrieb ist an folgende Bedingungen geknüpft: 1) Das Gerät darf keine Interferenzen erzeugen und 2) das Gerät muss externe Interferenzen aufnehmen können, auch wenn diese zu unerwünschtem Betriebsverhalten führen. Siehe 47 CFR Sec. 15.19(3).

Versicherungen gemäß Exportgesetzen

Dieses Produkt unterliegt den Exportbestimmungen der Vereinigten Staaten von Amerika und Kanada. Die Regierungen der Vereinigten Staaten von Amerika und Kanada können den Export dieses Produkts in bestimmte Regionen einschränken. Weitere Informationen erhalten Sie vom US-Handelsministerium und dem Kanadischen Ministerium für auswärtige Angelegenheiten und internationalen Handel.